

## PLANTAS CULTIVADAS

En esta sección enlistamos especies cultivadas nativas de otras partes de México o del resto del mundo. La gran mayoría de ellas son de valor alimenticio como fruta, semillas, hojas, raíces, etc., otras tienen su uso como fibras, material de construcción, y el resto de ellas, como ornamentales.

Ya que el cultivo de especies no nativas es una tarea que crece día a día, hemos elegido entonces como criterio principal en la selección de taxa, especies que hayan sido citadas anteriormente en diversas publicaciones como nativas del área de la flora, por ello, excluidas del listado, porque tampoco se han naturalizado.

En esta lista, seguimos el mismo orden del listado, *i.e.*, de Helechos y afines, gimnospermas y finalmente angiospermas, en estricto orden alfabético de familias, géneros, especies y categorías subespecíficas.

### GIMNOSPERMAS

#### ARAUCARIACEAE

*ARAUCARIA HETEROPHYLLA* (Salisb.) Franco — araucaria (español).

#### CASUARINACEAE

*CASUARINA EQUISETIFOLIA* L. — casipres, cipres, pino, pino de mar (español).

#### CUPRESSACEAE

*CUPRESSUS BENTHAMII* Endl. — pino, ciprés (español).

*PLATYCLADUS ORIENTALIS* (L.) Franco — pinito (español).

#### CYCADACEAE

*CYCAS CIRCINALIS* L. — palma

*CYCAS REVOLUTA* Thunb. — palma, palmita

#### PINACEAE

*PINUS CONTORTA* Douglas ex Loudon var. *LATIFOLIA* (Englm.) Critchf. — pino (español)

#### ZAMIACEAE

*DIOON SPINULOSUM* Dyer — chamal, palma de dolores

*ZAMIA FURFURACEA* Aiton — palmita

### ANGIOSPERMAS

#### ACANTHACEAE

*CROSSANDRA INFUNDIBULIFORMIS* (L.) Ness

*GRAPTOPHYLLUM PICTUM* (L.) Griff.

*JUSTICIA BRANDEGEANA* Wash. & L.B. Sm.

*PSEUDERANTHEMUM ATROPURPUREUM* (W. Bull) Radlk.

*PSEUDERANTHEMUM CARRUTHERSII* (Seem.) Guillaumin

*RUELLIA BRITTONIANA* Leonard

*RUELLIA MACROPHYLLA* Vahl

*RUELLIA MALACOSPERMA* Greenm.

*THUNBERGIA ALATA* Bojer ex Sims

*THUNBERGIA CONVULVULIFOLIA* Baker

*THUNBERGIA ERECTA* (Benth.) T. Anderson

*THUNBERGIA FRAGRANS* Roxb.

*THUNBERGIA GRANDIFLORA* Roxb.

#### AGAVACEAE

*AGAVE AMANIENSIS* Trel. & W. Noell

*AGAVE AMERICANA* L. — henequén (español).

*AGAVE ANGUSTIFOLIA* Haw. var. *MARGINATA* Hort. ex Gentry

*AGAVE FOURCROYDES* Lem. — henequén, penca (español); ki, sak ki, aax ki, kitam ki (maya).

*AGAVE LETONAE* F. W. Taylor ex Trel.  
*CORDYLINA FRUTICOSA* (L.) A. Chev.  
*CORDYLINA TERMINALIS* (L.) Kunth — arabia (español)  
*FURCRAEA CABUYA* Trel. var. *CABUYA*  
*FURCRAEA CUBENSIS* (Jacq.) Vent. var. *INERMIS* Baker  
*POLIANTHES TUBEROSA* L. — azucena, nardo  
*YUCCA ALOIFOLIA* L.  
*YUCCA ELEPHANTIPES* Regel — isote (español), tuk (maya)  
*YUCCA GUATEMALENSIS* Baker

#### ALLIACEAE

*ALLIUM CEPA* L. — cebolla (español); x-k'uuk (maya)  
*ALLIUM SATIVUM* L. — ajo (español)  
*ALLIUM SCHOENOPRASUM* L. — cebollina (español)

#### AMARANTHACEAE

*ALTERNANTHERA BETTZICKIANA* (Regel) G. Nicholson  
*CELOSIA ARGENTEA* L. — abanico, cresta de gallo (español); x-tees (maya)  
*GOMPHRENA GLOBOSA* L. — amor seco (español); chak mul (maya)  
*SPINACIA OLERACEA* L. — espinaca (español)

#### AMARYLLIDACEAE

*CRINUM AMABILE* Donn. ex Ker Gawl.  
*ZEPHYRANTHES CARINATA* Herb. — brujitas (español).  
*ZEPHYRANTHES LINDLEYANA* Herb. — brujitas (español).

#### ANACARDIACEAE

*ANACARDIUM OCCIDENTALE* L. — marañón (español)  
*MANGIFERA INDICA* L. — mango país, mango mangloba, mango gigante (español).  
*SPONDIAS MOMBIN* L. — jobo, san juanero (español); abal soots' (maya).  
*SPONDIAS PURPUREA* L. — ciruelito, ciruela de monte (español); abal aak (maya).

#### ANNONACEAE

*ANNONA CHERIMOLA* Mill. — chirimoya (español), pox, poox (maya).  
*ANNONA DIVERSIFOLIA* Saff. — ilama (español).  
*ANNONA GLOBIFLORA* Schltld.  
*ANNONA MURICATA* L. — guanabana (español), takob (maya).  
*ANNONA PURPUREA* Moc. & Sessé ex Dunal — cabeza de negro, sencuya (español); chak koop, pool boox, pox (maya).  
*ANNONA RETICULATA* L. — anona, anona dulce (español); k'an op, op (maya).  
*ANNONA SQUAMOSA* L. — saramuyo (español); ts'almuy (maya).

#### ANTHERICACEAE

*CHLOROPHYTUM CAPENSE* (L.) Voss — mala madre (español)

#### APIACEAE

*CORIANDRUM SATIVUM* L. — cilantro (español).  
*DAUCUS CAROTA* L. — zanahoria (español).  
*PETROSELINUM CRISPUM* (Mill.) Fuss — perejil (español).

#### APOCYNACEAE

*ALLAMANDA CATHARTICA* L. — copa de oro, San José (español)  
*CARISSA GRANDIFLORA* (E. Mey.) A. DC.  
*CASCABELA THEVETIA* (L.) Lippold — campanilla (español); aak'its, sak iits', k'an lool (maya).  
*CRYPTOSTEGIA GRANDIFLORA* R. Br. — ramoncito, gardenia (español).  
*CRYPTOSTEGIA MADAGASCARIENSIS* Bojer ex. Decne. — gardenia (español), k'an lool (maya).  
*HOYA CARNOSA* (L.f.) R. Br.  
*HUERNIA MACROCARPA* Schweinfurth ex K. Schum.  
*NERIUM OLEANDER* L. — adelfa, narciso (español).  
*TABERNAEMONTANA CORONARIA* (Jacq.) Willd. — clavel de la India (español)

*TABERNAEMONTANA DIVARICATA* (L.) R. Br. ex Roem. & Schult. — clavel, jazmín de la India (español).

#### ARACEAE

*ALOCASIA MACRORRHIZOS* (L.) Don — x-makal (maya)

*CALADIUM BICOLOR* Vent. — garra de león (español)

*DIEFFENBACHIA SEGUINE* (Jacq.) Schott — hoja de la suerte, felicidad (español)

*MONSTERA DELICIOSA* Liebm. — x-pak'tsats (maya)

*MONSTERA PERTUSA* (Roxb.) Schott

*PHILODENDRON LACERUM* (Jacq.) Schott

*SCINDAPSUS AUREUS* (Linden & André) Engl. & K. Krause — teléfono (español)

#### ARALIACEAE

*POLYSCIAS BALFOURIANA* (André) L. H. Bailey

*POLYSCIAS GUILFOYLEI* (W. Bull) L. H. Bailey — laurel blanco, aralia, hoja de parra (español)

*POLYSCIAS ORNATA* (hort. ex W. Bull) Cogn. & Marchal

*SCHEFFLERA ACTINOPHYLLA* (Endl.) Harms. — chiflera (español)

#### ARECACEAE

*CARYOTA URENS* L. — cola de pescado, palma (español).

*COCOS NUCIFERA* L. — coco, cocotero, palma de coco (español).

*COPERNICIA BAILEYANA* León

*DYPSIS LUTESCENS* (H. Wendl.) Beentje & J. Dransf. — Areca, palma de oro (español).

*ELAEIS OLEIFERA* (Kunth) Cortés — palma africana de aceite (español).

*HYOPHORBE LAGENICAULIS* H. E. Moore

*LICUALA GRANDIS* H. Wendl. ex Linden

*LIVISTONA CHINENSIS* (Jacq.) R. Br. ex Mart.

*NEODYPSIS DECARYI* Jum.

*PHOENIX CANARIENSIS* Chabaud — palma de dátil (español).

*PHOENIX ROEBELENI* O'Brien — palma grande (español).

*PRITCHARDIA PACIFICA* Seem. & H. Wendl.

*RHAPIS EXCELSA* (Thunb.) A. Henry ex Rehder — palma china (español).

*SYAGRUS ROMANZOFFIANA* (Cham.) Glassman — palma plumosa (español).

*VEITCHIA MERRILLII* (Becc.) H. E. Moore — palma kerpis (español).

*WASHINGTONIA ROBUSTA* H. Wendl. — palma abanico, washingtonia (español).

#### ARISTOLOCHIACEAE

*ARISTOLOCHIA ELEGANS* Mast. — guaco, huaco (español).

*ARISTOLOCHIA GRANDIFLORA* Sw. — flor de pato, guaco, hierba de indio, (español), uakho, uakho (maya)

#### ASPARAGACEAE

*ASPARAGUS DENSIFLORUS* (Kunth) Jessop — jardinera (español)

*ASPARAGUS SETACEUS* (Kunth) Jessop — esparrago (español)

*SANSEVIERIA CYLINDRICA* Bojer

*SANSEVIERIA HYACINTHOIDES* (L.) Druce — lengua de vaca (español)

*SANSEVIERIA TRIFASCIATA* Prain — lengua de vaca (español)

*SANSEVIERIA ZEYLANICA* Willd. — lengua de vaca (español)

#### ASPHODELACEAE

*ALOE VERA* (L.) Burm. f. — sábila (español)

#### ASTERACEAE

*ARTEMISIA VULGARIS* L. — altamisa (español); si'im (maya)

*ASTER NOVI-BELGII* L. — margarita (español)

*DAHLIA PINNATA* Cav. — dalia (español)

*HELIANTHUS ANNUUS* L. — girasol (español)

*LACTUCA SATIVA* L. — lechuga (español)

*MONTANOA GRANDIFLORA* DC. — teresita (español)

*ZINNIA VIOLACEA* Cav. — virginia (español)

### BALSAMINIACEAE

- IMPATIENS BALSAMINA* L. — beremerinda, mirame lindo, melindro (español).  
*IMPATIENS WALLERIANA* Hook. f. — miramelindo repollado, melindre (español).

### BEGONIACEAE

- BEGONIA HERACLEIFOLIA* Schltld. & Cham.

### BIGNONIACEAE

- JACARANDA MIMOSIFOLIA* D. Don — Jacaranda (español)  
*KIGELIA PINNATA* (Jacq.) DC.  
*PODRANEA RICASOLIANA* (Tanfani) Sprague — campana rosada (español)  
*PYROSTEGIA VENUSTA* (Ker Gawl.) Miers — San carlos-chilitos (español)  
*SPATHODEA CAMPANULATA* P. Beauv. — Tulipán africano (español)  
*TABEBUIA GUAYACAN* (Seem.) Hemsl.  
*TECOMARIA CAPENSIS* (Thunb.) Spach.

### BIXACEAE

- BIXA ORELLANA* L. — achiote (español); k'uxub, chak kiwi (maya).  
*BIXA ORELLANA* L. var. *URUCURANA* (Willd.) Kuntze ex Pilg.  
*BIXA ORELLANA* var. *LEIOCARPA* (Kuntze) Standl. & L.O. Williams

### BORAGINACEAE

- CORDIA ELAEAGNOIDES* DC.

### BRASSICACEAE (CRUCIFERAE)

- BRASSICA OLERACEA* L. — col, repollo (español)  
*RAPHANUS SATIVUS* L. — rábano (español)

### BROMELIACEAE

- ANANAS COMOSUS* (L.) Merr. — piña (español)

### CACTACEAE

- EPIPHYLLUM THOMASIANUM* (K. Schum.) Britton & Rose var. *COSTARICENSE* (F.A.C. Weber) Kimmach  
*HYLOCEREUS UNDATUS* (Haw.) Britton & Rose — pitahaya (español).  
*NOPALEA COCHENILLIFERA* (L.) Salm-Dyck — pak' am (maya).

### CANNABACEAE

- CANNABIS SATIVA* L. — marihuana (español).

### CANNACEAE

- CANNA GENERALIS* L. H. Bailey & E. Z. Bailey — platanillo (español)

### CLEOMACEAE

- CLEOME SPECIOSA* Raf. — barbona morada (español)

### CLUSIACEAE

- MAMMEA AMERICANA* L. — chacalhaaz (maya), mamey, mamey de Santo Domingo (español).

### COMBRETACEAE

- QUISQUALIS INDICA* L.  
*TERMINALIA CATAPPA* L. — almendro (español).

### COMMELINACEAE

- TRADESCANTIA PALLIDA* (Rose) D. R. Hunt — colirio (español); chack ts'am (maya)  
*TRADESCANTIA ZEBRINA* Heynh. var. zebrina

### CONVOLVULACEAE

- IPOMOEA BATATAS* (L.) Lam. — camote, camote de bejuco (español); iz, isaki, x-morado pach (maya).  
*PORANA PANICULATA* Roxb.

## CRASSULACEAE

- KALANCHOE BLOSSFELDIA* Poelln. — tres hermanos (español)  
*KALANCHOE DAIGREMONTIANA* Raym.-Hamet & H. Perrier  
*KALANCHOE FEDTSCHENKOI* Raym.-Hamet & H. Perrier  
*KALANCHOE INTEGRATA* (Medik.) Kuntze  
*KALANCHOE PINNATA* (Lam.) Pers.

## CUCURBITACEAE

- BENINCASA HISPIDA* (Thunb.) Cogn. — calabaza americana (español).  
*CITRULLUS LANATUS* (Thunb.) Matsum. & Nakai — k'uum ja' (maya), sandía (español).  
*CUCUMIS ANGURIA* L. — sandía chom, sandía de zopilote (español), habaplat, u jabaplat tsil k'aax, jabn kan (maya).  
*CUCUMIS MELO* L. — melón (español).  
*CUCUMIS SATIVUS* L. — pepino, pepino blanco, pepino indio, pepino verde (español), sak pepino, yaax pepino (maya)  
*CUCURBITA HISPIDA* Thunb.  
*CUCURBITA FICIFOLIA* Bouché — cidracayote, chilacayote (nahuatl).  
*CUCURBITA MOSCHATA* Duchesne — calabaza de pepita menuda (español), kum, k'uum (maya).  
*CUCURBITA PEPO* L. subsp. *PEPO* — mensejo (español), ts'ol (maya).  
*LAGENARIA SICERARIA* (Molina) Standl. — ché, lek, mejen chu, ejen lek, nojoch chu, nojoch lek, sak chu, yaax chu, xk'echa, xtuch (maya).  
*LUFFA AEGYPTIACA* Mill. — brillo, estropajo, lavaplatos, limpion (español), jabaplat xp'o plato (maya).  
*SECHIAM EDULE* (Jacq.) Sw. — chayote (español), k'i'ix pach k'uum (maya).  
*SICANA ODORIFERA* (Vell.) Naudin — calabaza melona, calabaza de olor, melocotón (español).

## CYCLANTHACEAE

- CARLUDOVICA PALMATA* Ruiz & Pav. — Jipijapa, Panamá.

## DIOSCOREACEAE

- DIOSCOREA ALATA* L. — sak macal (maya)  
*DIOSCOREA BULBIFERA* L. — ak'makal (maya)  
*DIOSCOREA CARIONIS* Prain & Burkill

## EUPHORBIACEAE

- ACALYPHA GODSEFFIANA* Mast. — croto, cola de gato (español); miis (maya)  
*ACALYPHA HISPIDA* Burm. f. — cola de gato (español); nej miis (maya)  
*ACALYPHA WILKESIANA* Müll. Arg. — popadur (español)  
*ACALYPHA WILKESIANA* var. *MARGINATA* Mill. — croto, cola de gato, (español), miis (maya).  
*CNIDOSCOLUS LIEBMANNII* (Müll. Arg.) Lundell  
*CODIAEUM VARIEGATUM* (L.) Rumph. ex A. Juss. — lluvia de oro, croton (español)  
*CODIAEUM VARIEGATUM* (L.) Rumph. ex A. Juss. var. *PICTUM* (Lodd.) Müll. Arg. — cola de gallo, croton cubano, tirabuzón, croto, lluvia de oro, pata de gallo (español).  
*EUPHORBIA GRANDICORNIS* Goebel ex N.E. Br.  
*EUPHORBIA LACTEA* Haw. — lechosa, tuna francesa (español)  
*EUPHORBIA MILII* Des Moul. — corona de espinas (español), moul (maya).  
*EUPHORBIA PULCHERRIMA* Willd. ex Klotzsch — árbol de pascuas, flor de nochebuena (español).  
*EUPHORBIA TIRUCALLI* L.  
*HURA CREPITANS* L. — soliman, che.  
*HURA POLYANDRA* Baill. — jabilla (español).  
*JATROPHA CURCASA* L. — pinoncillo (español); pomolche, sikilte, x-kakalché (maya).  
*JATROPHA MULTIFIDA* L. — xtsah (maya)  
*MANIHOT ESCULENTA* Crantz — ts'iim, ts'its'ikts'in (maya); yuca, yuca amarga (español)  
*MANIHOT RHOMBOIDEA* Müll. Arg.

## FABACEAE

- ALBIZIA LEBBECK* (L.) Benth. — sak chakte' kok (maya)  
*ARACHIS HYPOGAEA* L. — cacahuete (español)  
*BAUHINIA MONANDRA* Kurz  
*BAUHINIA VARIEGATA* L. — árbol orquídea, pata de vaca (español)  
*CAESALPINIA PULCHERRIMA* (L.) Sw. — chak sik'in (maya)

*CAJANUS CAJAN* (L.) Huth. — chícharo, chícharo de árbol, chícharo grande, lenteja (español); kán xrenteja tsi tsiba (maya).  
*CANAVALIA ENSIFORMIS* (L.) DC. — haba (español)  
*CASSIA FISTULA* L. — lluvia de oro (español)  
*CASSIA GRANDIS* L. f. — carao, fístula, caña fístula (español)  
*CASSIA JAVANICA* L. — jacaranda (español)  
*CERCIS SILIQUASTRUM* L.  
*CICER ARIETINUM* L. — garbanso (español)  
*CLIANTHUS PUNICEUS* (G. Don) Banks & Sol. ex Lindl.  
*CLITORIA TERNATEA* L. — frijolillo (español), xet' (maya).  
*CROTALARIA LONGIROSTRATA* Hook. & Arn. — chipilín  
*DELONIX REGIA* (Bojer ex Hook.) Raf. — flamboyán (español)  
*ERYTHRINA AMERICANA* Mill. — palo madre de cacao (español); chak mol ché (maya)  
*ERYTHRINA BERTEROANA* Urb. — palo madre del cacao (español).  
*ERYTHRINA CARIBAEA* Krukoff & Barneby  
*ERYTHRINA CRISTA-GALLI* L.  
*ERYTHRINA INDICA* Lam.  
*HYMENAEA COURBARIL* L. — guapinol (español)  
*INGA PUNCTATA* Willd.  
*INGA PATERNO* Harms — chalauite  
*LEUCAENA ESCULENTA* (Moc. & Sessé ex DC.) Benth.  
*MEDICAGO SATIVA* L.  
*PARKINSONIA ACULEATA* L. — ts'iiw che (maya)  
*PELTOPHORUM INERME* (Roxb.) Náves ex Fern.-Vill. — paraíso (español)  
*PHASEOLUS VULGARIS* L. — bu' ul k'ulché, ts'ama'bu'ul, ts'ama' (maya); frijol (español).  
*SAManea SAMAN* (Jacq.) Merr. — algarroba  
*SCHYZOLOBIUM PARAHYBA* (Vell.) S. F. Blake  
*SENNA ALATA* (L.) Roxb. — secreto, coqueta (español)  
*SENNA SIAMEA* (Lam.) H.S. Irwin & Barneby  
*SENNA SULFUREA* (Collad.) H.S. Irwin & Barneby  
*SESBANIA GRANDIFLORA* (L.) Pers.  
*SOJA HISPIDA* Moench — soya (español)  
*TAMARINDUS INDICA* L. — tamarindo (español)  
*VIGNA UMBELLATA* (Thunb.) Ohwi & H. Ohashi — frijolillo (español).  
*VIGNA UNGUICULATA* (L.) Walp. — x-pelon, box-pelon (español-maya)

#### HELICONIACEAE

*HELICONIA COLLINSIANA* Griggs — bijai, platanillo  
*HELICONIA ELONGATA* Griggs — bihagina

#### IRIDACEAE

*TRIMEZIA MARTINICENSIS* (Jacq.) Herb.

#### LAMIACEAE

*CLERODENDRUM BUNGEI* Steud. — jazmín, margarita (español)  
*CLERODENDRUM JAPONICUM* (Thunb.) Sweet — sangre de cristo (español)  
*CLERODENDRUM SPECIOSISSIMUM* C. Morren  
*CLERODENDRUM THOMSONIAE* Balf.  
*COLEUS AMBOINICUS* Lour — orégano grueso (español)  
*COLEUS BLUMEI* Benth. — coleus (español)  
*GMELINA ARBOREA* Roxb. ex Sm.  
*HOLMSKIOLDIA SANGUINEA* Retz  
*MELISSA OFFICINALIS* L. — toronjil (español)  
*MENTHA CITRATA* Ehrh. — hierbabuena, toronjil (español)  
*MENTHA PIPERITA* L. — menta (español)  
*MENTHA PULEGIUM* L. — poleo (español)  
*MENTHA SATIVA* L. — hierbabuena (español)  
*MICROMERIA BROWNEI* (Sw.) Benth  
*OCIMUM BASILICUM* L. — albahaca (español)  
*SOLENOSTEMON SCUTELLARIOIDES* (L.) Codd. — pastora (español)

*TECTONA GRANDIS* L. f. — teca, almendra (español)  
*VITEX TRIFOLIA* L.

#### LAURACEAE

*PERSEA AMERICANA* Mill. — aguacate (español), om y ou (maya).  
*PERSEA SCHIEDEANA* Nees — laurelillo (español), box oon (maya)

#### LYTHRACEAE

*LAGERSTROEMIA INDICA* L. — astromelia, rosa, amelia (español)  
*LAWSONIA INERMIS* L. — residan, astromelia (español)  
*PUNICA GRANATUM* L. — granada (español)

#### MALPIGHIACEAE

*GALPHIMIA GRACILIS* Bartl.  
*GALPHIMIA PANICULATA* Bartl.

#### MALVACEAE

*ABELMOSCHUS ESCULENTUS* (L.) Moench — yerba del sapo, café chino (español); quimbombó, okra  
*ABELMOSCHUS MOSCHATUS* Medik. — café chino (español)  
*ALCEA ROSEA* L.  
*BRACHYCHITON ACERIFOLIUS* (A. Cunn.) Macarthur & C. Moore  
*DOMBEYA WALLICHI* (Lindl.) K. Schum.  
*GOSSYPIUM BARBADENSE* L. — algodón (español).  
*HIBISCUS LAVATEROIDES* Moric. ex Ser. — tulipán, tulipán rosado  
*HIBISCUS MUTABILIS* L. — tulipán, cortijo (español).  
*HIBISCUS ROSA-SINENSIS* L. — tulipán (español)  
*HIBISCUS SABDARIFFA* L. — jamaica (español)  
*HIBISCUS SORORIUS* L. — tulipán (español)  
*HIBISCUS SYRIACUS* L. — tulipán (español)  
*THESPESIA POPULNEA* (L.) Sol. ex Correa — ya'ax joolol (maya)  
*THEOBROMA CACAO* L. — cacao (español).  
*THEOBROMA BICOLOR* Bonpl.

#### MELIACEAE

*AZADIRACHTA INDICA* A. Juss. — nim.  
*MELIA AZEDARACH* L. — paraíso, paraíso morado (español).

#### MORACEAE

*ARTOCARPUS COMMUNIS* J. R. Forst. & G. Forst. — árbol de pan (español).  
*FIGUS BENJAMINA* L. — álamo extranjero, laurel, laurel de la india (español).  
*FIGUS CARICA* L. — higo, higuero (español).  
*FIGUS ELASTICA* Roxb. — árbol de hule (español).  
*FIGUS LYRATA* Warb. — hoja de violín (español).  
*FIGUS PUMILA* L. — monedita (español).  
*FIGUS RELIGIOSA* L. — álamo cubano (español).  
*FIGUS RETUSA* L. — laurel, laurel de la India.

#### MORINGACEAE

*MORINGA OLEIFERA* Lam. — agusia, árbol de paraíso.

#### MUSACEAE

*MUSA PARADISIACA* L. — plátano (español).  
*MUSA SAPIENTUM* L. — plátano macho (español).

#### MYRTACEAE

*EUCALYPTUS CAMALDULENSIS* Dehnh. — eucalipto (español).  
*EUGENIA JAMBOS* L. — pomarroza (español).

#### NYCTAGINACEAE

*BOUGAINVILLEA BUTTIANA* Holtum & Standl. — bugambilia (español).

*BOUGAINVILLEA GLABRA* Choisy — bugambilia (español).  
*BOUGAINVILLEA SPECTABILIS* Willd. — bugambilia (español).

#### **NOLINACEAE**

*DRACAENA MARGINATA* Lam.  
*NOTHOSCORDUM INODORUM* (Aiton) Asch. & Graebn.

#### **OLEACEAE**

*JASMINUM OFFICINALE* L. — jazmín, jazmín de olor (español).  
*JASMINUM SAMBAC* (L.) Aiton — jazmín (español).

#### **OXALIDACEAE**

*AVERRHOA CARAMBOLA* L. — carambola.

#### **PANDANACEAE**

*PANDANUS SANDERI* Mast.  
*PANDANUS UTILIS* Bory

#### **PASSIFLORACEAE**

*PASSIFLORA EDULIS* Sims. — maracuyá

#### **PEDALIACEAE**

*SESAMUM INDICUM* L. — ajonjolí (español); sikli pu'us (maya)

#### **PERIPLOCACEAE**

*CRYPTOSTEGIA GRANDIFLORA* R. Br. — ramoncito (español).  
*CRYPTOSTEGIA MADAGASCARIENSIS* Bojer ex. Decne. — gardenia (español), k'an lool (maya).

#### **PHYLLANTHACEAE**

*PHYLLANTHUS ACIDUS* (L.) Skeels. — grosella (español)

#### **PHYTOLACCACEAE**

*AGDESTIS CLEMATIDEA* Moc. & Sessé ex DC. — velo de novia (español).

#### **PLANTAGINACEAE**

*PLANTAGO MAJOR* L. — llantén (español), xiw k'in (maya).  
*RUSSELIA EQUISETIFORMIS* Schlttdl. & Cham.  
*VERONICA PEREGRINA* L.

#### **PLUMBAGINACEAE**

*PLUMBAGO AURICULATA* Lam. — embeleso (español).

#### **POACEAE**

*AVENA FATUA* L. — avena (español)  
*BAMBUSA OLDHAMII* Munro — bambú (español)  
*BAMBUSA VULGARIS* Schrad. Ex J.C. Wendl. — bambú (español)  
*CYMBOPOGON CITRATUS* (DC.) Stapf — zacate limón (español)  
*DIGITARIA DECUMBENS* Stent  
*DIGITARIA ERIANTHA* Steud.  
*DIGITARIA PENTZII* Stent  
*MANISURIS RAMOSA* (E. Fourn.) Hitchc.  
*ORYZA SATIVA* L. — arroz (español)  
*PHALARIS CANARIENSIS* L. — alpiste (español)  
*SACCHARUM OFFICINARUM* L. — caña de azúcar (español)  
*SORGHUM BICOLOR* (L.) Moench — sorgo (español)  
*SORGHUM SUDANENSE* (Piper) Stapf — sorgo (español)  
*TRITICUM AESTIVUM* L. — trigo (español)  
*UROCHLOA DISTACHYA* (L.) T. Q. Nguyen  
*UROCHLOA SUBQUADRIPARA* (Trin.) R. D. Webster  
*VETIVERIA ZIZANIOIDES* (L.) Nash — vetiver (español)



*ZEA MAYS* L. ssp. *MAYS* — aj nal, nal (maya), maíz (español)

#### **POLEMONIACEAE**

*PHLOX DRUMMONDII* Hook.

#### **PROTEACEAE**

*GREVILLEA ROBUSTA* A. Cunn. ex R. Br. — sil-oak (maya)

#### **RANUNCULACEAE**

*DELPHINIUM AJACIS* L.— espuela, espuela de caballero, miramelindo (español).

#### **RESEDACEAE**

*RESEDA ODORATA* L. — resedan (español)

#### **RHAMNACEAE**

*COLUBRINA ASIATICA* (L.) Brongn.

#### **ROSACEAE**

*ROSA CHINENSIS* Jacq. — rosa (español)

*ROSA X DAMASCENA* Mill. — rosa (español)

#### **RUBIACEAE**

*COFFEA ARABICA* L. — café (español).

*IXORA ACUMINATA* Roxb. — mota, ixora blanca (español).

*IXORA COCCINEA* L. — cocinera (español).

*IXORA FINLAYSONIANA* Wall. ex G. Don — ixora (español).

*MORINDA CITRIFOLIA* L. — noni (español).

*RONDELETIA LEUCOPHYLLA* Kunth — mimosa (español).

#### **RUTACEAE**

*CITRUS AURANTIACA* Swingle — limón (español)

*CITRUS AURANTIUM* L. — naranja agria (español)

*CITRUS LIMETIOIDES* Tanaka — lima

*CITRUS PARADISI* Macfad. — toronja (español)

*CITRUS RETICULATA* Blanco — mandarina (español)

*CITRUS SINENSIS* (L.) Osbeck. — naranja de China

*FORTUNELLA MARGARITA* (Lour.) Swingle

*MURRAEA EXOTICA* L.

*MURRAYA PANICULATA* (L.) Jack — limonaria (español)

*RUTA CHALEPENSIS* L. — ruda (español)

*RUTA GRAVEOLENS* L. — ruda (español)

*TRIPHASIA TRIFOLIA* (Burm. f.) P. Wilson

#### **SALICACEAE**

*FLACOURTIA INDICA* (Burm. f.) Merr.

#### **SAPINDACEAE**

*ALLOPHYLUS PSILOSPERMUS* Radlk.

*BLIGHIA SAPIDA* K.D. Koenig. — árbol del huevo (español)

*MELICOCCLUS BIJUGATUS* Jacq. — guaya, huaya cubana, mamoncillo (español).

#### **SAPOTACEAE**

*CHRYSOPHYLLUM CAINITO* L. — caimito morado, caimito, cayumito (español); ni'nej (maya).

*POUTERIA GLOMERATA* (Miq.) Radlk. ssp. *GLOMERATA*— zapote blanco (español); choóch, choch (maya).

*POUTERIA SAPOTA* (Jacq.) H. E. Moore & Stearn— mamey, zapote mamey (español); chacalhaas, chakal jaas (maya).

*SIDEROXYLON CAPIRI* (A. DC.) Pittier

*SIDEROXYLON FOETIDISSIMUM* Jacq. ssp. *FOETIDISSIMUM* — caracolillo (español); sibul (maya).

#### **SOLANACEAE**

*BROWALLIA AMERICANA* L.  
*BRUGMANSIA SUAVEOLENS* (Humb. & Bonpl. ex Willd.) Bercht. & C. Presl  
*BRUNFELSIA AMERICANA* L. — galán de noche (español).  
*BRUNFELSIA NITIDA* Benth. — trompeta blanca (español)  
*CAPSICUM ANNUM* L. var. *ANNUM*. — chile (varios) (español).  
*CAPSICUM CHINENSE* Jacq. — chile habanero (español).  
*CAPSICUM CILIATUM* (Kunth) Kuntze — chile (español).  
*CAPSICUM FRUTESCENS* L. — chile (español).  
*CESTRUM DIURNUM* L. — dama de noche, galán de noche, huele de noche, Juan de noche (español).  
*DATURA DISCOLOR* Bernh.  
*DATURA METEL* L.  
*DATURA STRAMONIUM* L. — chamico, mehenxtohku, xtohku (maya).  
*NICOTIANA TABACUM* L. — hach sak k'uuts, kutz (maya), tabaco (español)  
*PHYSALIS PHILADELPHICA* Lam. — tomate verde (español)  
*SOLANDRA GRANDIFLORA* Sw. — copa de oro (español)  
*SOLANDRA LONGIFLORA* Tussac — copa de oro (español)  
*SOLANDRA NITIDA* Zuccagni — x'tez (maya).  
*SOLANDRA MAXIMA* (Sessé & Moc.) P. S. Green — copa de oro (español)  
*SOLANUM HETERODOXUM* Dunal  
*SOLANUM LYCOPERSICUM* L. — tomate (español); mehenxtohku, tohku (maya).  
*SOLANUM MAMMOSUM* L. — berenjena (español); chucha' (maya).  
*SOLANUM MELONGENA* L. — berenjena (español).  
*SOLANUM SEAFORTHIANUM* Andrews — bendición de dios, paraíso, piocha (español).  
*SOLANUM TUBEROSA* L. — papa (español)  
*SOLANUM WENDLANDII* Hook f.

#### STRELITZIACEAE

*RAVENALA MADAGASCARIENSIS* Sonn. — palma del viajero (español)  
*STRELITZIA REGINAE* Aiton — ave del paraíso

#### TROPAEOLACEAE

*TROPAEOLUM MAJUS* L. — capuchina, mastuerzo (español).

#### VERBENACEAE

*LIPPIA ALBA* (Mill.) N.E. Br. ex Britton & P. Wilson  
*PETITIA DOMINGENSIS* Jacq.  
*VERBENA LACINIATA* (L.) Briq. — garatusa (español)

#### VIOLACEAE

*VIOLA NITIDA* Y.S. Chen & Q. E. Yang — violeta (español).  
*VIOLA ODORATA* L. — violeta (español)  
*VIOLA TRICOLOR* L. — pensamiento, violeta (español)

#### VITACEAE

*PARTHENOCISSUS QUINQUEFOLIA* (L.) Planch.  
*VITIS VINIFERA* L. — uva (español).

#### ZINGIBERACEAE

*ALPINIA PURPURATA* (Vieill.) K. Schum. — alpinia roja (español)  
*HEDICHIUM CORONARIUM* J. Korig — mariposa (español)  
*ZINGIBER OFFICINALE* Roscoe — jengibre